

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

WT/BOP/G/10

25 de abril de 2000

(00-1670)

Comité de Restricciones por Balanza de Pagos

Original: inglés

CONSULTAS PLENAS CON BANGLADESH

Documento básico presentado por Bangladesh

I. MARCO DE POLÍTICAS

1. En los últimos tiempos el Gobierno de Bangladesh ha emprendido amplias reformas económicas encaminadas a crear un entorno liberal para la inversión y el comercio así como a promover una economía abierta de mercado libre. Se ha abolido el antiguo sistema de licencias, permisos y controles de las actividades comerciales y se han suprimido las restricciones cambiarias.

2. Bangladesh se esfuerza por adoptar las medidas de política que permitan cumplir plena y debidamente sus compromisos conforme a los Acuerdos de la Ronda Uruguay. Hemos cumplido un gran número de obligaciones en diversas esferas del Acuerdo, en particular en lo relativo, entre otras cosas, a los aranceles, los textiles y las prendas de vestir. A pesar de los costos y las dificultades que entraña el proceso, haremos todo lo posible por cumplir cabalmente con nuestras obligaciones contractuales.

3. En el marco del actual entorno económico mundial, y de las políticas de liberalización y privatización que aplica gradualmente el Gobierno de Bangladesh, se nos presentan en este momento dos problemas económicos principales:

- la pobreza endémica, que afecta a casi el 50 por ciento de nuestra población; y
- las incertidumbres del sector exterior y el déficit presupuestario en cuenta corriente que son un obstáculo a nuestros esfuerzos en pro del desarrollo.

4. A pesar de estos síntomas de debilidad y de las dificultades a que hace frente nuestra economía, los objetivos principales de nuestra estrategia de desarrollo económico siguen siendo los mismos, a saber:

- un crecimiento estable sostenido con una inflación baja;
- garantizar la igualdad de oportunidades para todos en el mercado económico;
- educación con alfabetización universal de los adultos, salud, desarrollo de recursos humanos y alivio de la pobreza en todos los sectores de la población;
- protección y fortalecimiento de los derechos de los niños y las mujeres en el marco de una política social en constante modernización;
- transparencia de la burocracia y la legislación con primacía de la ley sobre todas las demás instituciones sociales;

- responsabilidad, pluralidad y plena participación de todos en el proceso democrático; y
- protección del medio ambiente y de la biodiversidad propia de los recursos naturales de Bangladesh.

5. Las principales importaciones de Bangladesh son materias primas, maquinarias y productos alimenticios (cuadro 1). La tendencia al aumento, inestable pero aguda, del costo de importación de estos productos es para nosotros causa importante de preocupación. Los aumentos de los precios nacionales, sobre todo de los alimentos, tienen efectos negativos enormes sobre el bienestar de las familias de bajos ingresos, que constituyen la gran mayoría de nuestra población. Para evitar o rectificar un brusco aumento de los precios de los productos alimenticios esenciales, muchas veces Bangladesh se ve obligado a efectuar importaciones considerables de alimentos que debe pagar con sus escasos recursos. Para ello es necesario adoptar una medida dolorosa, que consiste en retirar sus escasos recursos de sectores vitales del desarrollo como la educación, la energía, la salud y la infraestructura, con lo cual se demora el proceso de desarrollo socioeconómico, en su totalidad.

Cuadro 1

Principales exportaciones e importaciones

Total de las exportaciones de mercancías					
Mercancía	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU. (estimaciones)
	1994/95	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99
Ropa de confección	1.839,0	1.948,8	2.238,0	2.843,3	2.984,7
Géneros y artículos de punto	393,0	598,3	763,3	940,3	1.035,4
Artículos de yute (con excepción de alfombras)	310,0	324,8	313,3	278,6	301,9
Camarones y pescados, congelados	306,0	313,7	320,0	293,8	274,3
Cuero y productos de cuero	202,0	211,7	195,0	190,3	168,2
Yute en bruto	79,0	90,7	116,0	107,8	71,8
Té	33,0	33,1	38,0	47,5	38,6
Total exportaciones	3.473,0	3.882,4	4.418,3	5.161,2	5.312,9
Total de las importaciones de mercancías					
Mercancías	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU.	En millones de \$EE.UU. (estimaciones)
	1994/95	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99
Bienes de capital	1.688,0	1.918,0	1.937,0	2.072,0	1.969,0
Textiles	1.025,0	1.043,0	1.098,0	1.264,0	1.109,0
Cereales alimenticios	476,0	586,0	184,0	369,0	1.031,0
Aceites comestibles	220,0	179,0	216,0	216,0	287,0
Hilados	200,0	296,0	395,0	327,0	283,0
Productos del petróleo	206,0	290,0	341,0	295,0	270,0
Algodón	135,0	185,0	195,0	207,0	233,0
Total importaciones	5.834,0	6.881,0	7.162,0	7.520,0	8.054,0

Fuente: Fondo Monetario Internacional, *Bangladesh: Recent Economic Developments*, marzo de 2000.

II. LIBERALIZACIÓN DEL COMERCIO

6. Desde el decenio de 1980 se ha iniciado, con un sentido de urgencia, el proceso de liberalización en el cual se da especial importancia a la simplificación del comercio de importación. En el ejercicio financiero 1989-90 una amplia lista descriptiva de mercancías de importación permitida fue sustituida por una lista negativa y una lista restringida de productos no importables. Los productos que no figuraban en estas dos últimas listas podían importarse libremente. La Orden quinquenal relativa a la política de importación correspondiente a 1997-2002 contiene dos listas distintas, es decir una lista negativa de artículos prohibidos y una lista restringida de artículos cuya importación se permite en ciertas condiciones. (Para facilitar la consulta, se adjuntan ambas listas, que también figuran en el documento WT/TPR/S/68 como cuadros AIII.3 y AIII.4.) Los artículos que no figuran en estas dos listas pueden importarse libremente. La Orden quinquenal relativa a la importación fortalece la previsibilidad y transparencia del comercio de importación, lo cual resulta beneficioso a largo plazo para los comerciantes así como para los órganos de reglamentación del sector público.

7. Las principales características de la Orden quinquenal relativa a la importación ahora vigente (1997-2002) son las siguientes:

- *el número de productos de importación prohibida o restringida se ha reducido de 708 a 118. El programa de liberalización ahora en curso no es completo, pues se trata de un proceso gradual y continuo;*
- seguirán suprimiéndose o retirándose progresivamente las restricciones a la importación;
- sigue abolida la disposición sobre asignación de divisas por el Gobierno;
- el sistema de libretas de registro, anulado desde el 4 de diciembre de 1994, sigue anulado. Los importadores pueden importar libremente cualquier cantidad de productos;
- *el límite de importaciones sin presentar cartas de crédito ha aumentado de 2.500 a 5.000 dólares EE.UU. durante cada ejercicio financiero con transferencia desde Bangladesh al extranjero;*
- siguen abolidos los sistemas de acuerdos sobre trueque y comercio de Estado;
- la política de importación es ahora compatible con los cambios ocurridos en el mercado mundial como resultado de la evolución completa hacia una economía de mercado y de la firma del Acuerdo del GATT;
- continúa decididamente la simplificación de los procedimientos de importación de bienes de capital y materias primas industriales con miras a fomentar las exportaciones;
- lista de productos de importación prohibida: a menos que se especifique otra cosa, no pueden importarse los productos que figuran en esta lista. La lista de productos de importación prohibida es pública;
- lista de productos de importación restringida: los productos que figuran en esta lista pueden importarse sólo si se cumplen las condiciones especificadas en función de cada uno de ellos. La lista de productos de importación restringida es pública;

- *inspección previa a la expedición: a menos que se especifique otra cosa, la inspección previa a la expedición de las mercancías importadas es obligatoria en caso de las importaciones realizadas por importadores del sector privado.*

III. SITUACIÓN EN MATERIA DE BALANZA DE PAGOS

8. A pesar del buen estado a largo plazo de la economía, el saldo a corto plazo de la balanza de pagos sigue siendo problemático. Esto se debe en gran medida a las repercusiones inmediatas de la desregulación y la liberalización arancelaria a raíz de los Acuerdos de la Ronda Uruguay, que han suscitado un brusco aumento de las importaciones de bienes de consumo duraderos, lo cual ha tenido por consecuencia el agotamiento de las reservas de monedas fuertes. Sin embargo el Gobierno no ha respondido a esta evolución de la situación en materia de balanza de pagos con intervenciones restrictivas. En el ejercicio financiero 1996-97 la factura de las importaciones fue de 7.162 millones de dólares EE.UU., y durante el ejercicio financiero 1997-98 llegó a 7.520 millones de dólares EE.UU., o sea un aumento de un 5 por ciento. En el primer semestre del ejercicio financiero 1998-99 la factura de las importaciones ascendió a 3.839 millones de dólares EE.UU., o sea un 4,32 por ciento más que la factura durante el mismo período del ejercicio financiero anterior (cuadro 2).

Cuadro 2

Balanza de pagos (cuenta corriente)

País	Bienes y servicios		Ingresos netos ^a	Transfe- rencias corrientes netas ^b	Balanza de cuenta corriente	Reservas internacio- nales brutas
	Exportaciones millones de \$EE.UU. 1997	Importaciones millones de \$EE.UU. 1997	millones de \$EE.UU. 1997	millones de \$EE.UU. 1997	millones de \$EE.UU. 1997	millones de \$EE.UU.
<i>Bangladesh</i>	5.096	7.677	-91	1.770	-902	1.581
India	44.102	59.236	-2.507	11.830	-5.811	24.688
Nepal	1.295	1.855	5	95	-460	626
Pakistán	9.956	14.677	-2.167	3.213	-3.675	1.195
Sri Lanka	5.514	6.569	-165	831	-388	2.024
Total Asia Meridional ^c	65.963	90.014	..	17.739	..	30.114

a Los ingresos netos se refieren a las remuneraciones pagadas a trabajadores no residentes y a los ingresos por concepto de inversión.

b Las transferencias corrientes netas se registran en la balanza de pagos siempre que una economía proporciona o recibe bienes, servicios, ingresos o elementos financieros sin un *quid pro quo*.

c El total de Asia Meridional no comprende Afganistán, Bhután y Maldivas.

Fuente: Base del Banco Mundial, *World Development Indicators*, 1999.

IV. ESTADO DE LA ECONOMÍA

9. Durante los últimos cinco años, Bangladesh ha registrado una tasa media de crecimiento anual de alrededor del 5 por ciento y se confía en que podrá llegar a alrededor de un 6 ó 7 por ciento durante los próximos dos o tres años. Conforme a un reciente estudio de la CESPAP, el PIB de Bangladesh aumentó en un 6 por ciento en 1996, o sea en casi un 1 por ciento más que la cifra registrada en 1995, que fue del 5,1 por ciento. En el mismo estudio se predice una tasa de crecimiento media del 7 por ciento anual para el período 1996-2000.

V. ALIVIO DE LA POBREZA

10. El actual Gobierno democrático está empeñado en aliviar la pobreza, que es el principal problema de nuestra economía. Creemos que esto es posible si se logra el crecimiento de la economía y se consigue que un número cada vez mayor de personas desempeñe una actividad económica. También es necesario organizar programas especiales de generación de ingresos para el sector más pobre de la población. El programa de microfinanciación, asociado a otras actividades de habilitación y sensibilización que llevan a cabo algunas organizaciones no gubernamentales y grupos de la sociedad civil, así como las propias actividades del Gobierno, han fortalecido los programas de alivio de la pobreza que se aplican en el país. Según un estudio de la Oficina de Estadística de Bangladesh, el número de personas que se hallan debajo de la línea aceptada de la pobreza en las zonas rurales y urbanas del país en abril de 1998 era de un 44,30 por ciento y un 45,60 por ciento, respectivamente.

VI. UNA ESTRATEGIA DE CRECIMIENTO IMPULSADA POR LAS EXPORTACIONES

11. El Gobierno está llevando a cabo esfuerzos concertados por reducir su déficit comercial mediante la adopción de medidas sustantivas para fomentar sus exportaciones. Las características principales de estas medidas son las siguientes:

- *se han reducido los derechos impuestos a la importación de maquinaria para las industrias orientadas a la exportación;*
- por lo general se aplican derechos nulos a la importación de materias primas usadas principalmente en las exportaciones. En la Zona de Elaboración para la Exportación esas exenciones son una obligación contractual;
- a fin de facilitar las exportaciones de las pequeñas y medianas empresas, se ha decidido encauzar de preferencia el crédito a la exportación a estas empresas cuando se dedican a la exportación;
- para alentar las exportaciones no tradicionales, el Gobierno se propone mejorar la infraestructura de transportes y comunicaciones a fin de prestarles apoyo mediante la introducción de procedimientos de aduana más sencillos y la reducción del costo de transacción de las exportaciones;
- los organismos pertinentes están aumentando sus esfuerzos por crear un sistema de acreditación y certificación de normas de calidad de modo que más empresas puedan obtener la certificación conforme a las normas ISO 9000 e ISO 14000.

Anexo 1

Cuadro AIII.3

Lista de productos prohibidos de conformidad con la Orden relativa a la política de importación 1997-2002

Nº de partida del SA	Nº de código del SA	Designación del producto	Motivo del control
01.03	Todos	Animales vivos de la especie porcina.	Motivos sanitarios
01.05	Todos	Polluelos de casta, excepto los de primera y segunda generación.	Motivos comerciales
02.09	0209.00	Todos.	Motivos sociales y religiosos
03.02	0302.70	Huevas de camarones y gambas.	Motivos no comerciales
03.06	0306.23	Larvas de camarones y gambas.	Motivos no comerciales
04.07	0407.00	Huevos, excepto los "huevos para incubar".	Motivos comerciales
05.02	Todos	Todos.	Motivos sociales y religiosos
05.11	0511.10	Excepto semen congelado de las variedades Frisia; Frisia cruzada; Shahiwal; Shahiwal cruzada; A.F.S.; A.F.S. cruzada con vacas autóctonas.	Motivos sanitarios
12.07	Todos	Semillas de amapola y "poshtadana seca". (La "poshtadana" no se puede importar como especia ni en ninguna otra forma.)	Motivos sociales y sanitarios
12.11	Todos	Ghas (Andropógeno) y Bhang (Cannabis Sativa).	Motivos sociales y sanitarios
13.02	Todos	Opio.	Motivos sociales y sanitarios
14.04	1404.901	Hojas de tendu (hojas de Biri).	Motivos comerciales
15.01	1501.00	Todos los productos, incluida la manteca de cerdo.	Motivos sociales y religiosos
15.03	1503.001 1503.009	Todos los productos, incluida la estearina solar, exceptuados el "aceite de sebo no comestible y la estearina de palma RBD".	Motivos sociales y religiosos
22.07	Todos	Todos los productos, excepto el etanol (alcohol etílico) no desnaturalizado.	Motivos sociales y religiosos
23.07	2307.00	Todos.	Motivos sociales y religiosos
27.11	Todos	Gas de petróleo y demás hidrocarburos gaseosos.	Motivos comerciales
27.13	Todos	Todos los productos, incluso coque de petróleo, betún de petróleo y residuos de aceites de petróleo.	Motivos comerciales
29.30	2930.909	Isotiocianato de alilo (aceite de mostaza artificial).	Motivos sanitarios
31.03	3103.10	S.s.p.i.e. coloreado y granulado; cualquier tipo de superfosfato simple (S.S.P.) coloreado y todos los tipos de fertilizantes S.S.P. granulados.	Motivos no comerciales
38.08	Todos	Insecticidas, en particular, heptacloro-40 WP, DDT; producto de la marca Bidrin con el nombre genérico: dicloropropeno; bromuro de metilo; piretroida sintética; clordano-40 WP y dieldrin.	Motivos no comerciales
48.19	Todos	Todos los cartones, excepto 1) los embalajes de cartón; el sistema utilizado para los cigarrillos State Express 555; y 2) todos los tipos de cartón, excepto el cartón interior laminado utilizado para la exportación de todos los alimentos congelados, incluidos los camarones.	Motivos comerciales
50.07	Todos	Tejidos de seda o de desperdicios de seda.	Motivos comerciales
51.02 a 51.05 y 51.08 a 51.09	Todos	Cerdas de porcino e hilados de cerdas de porcino.	Motivos no comerciales

Nº de partida del SA	Nº de código del SA	Designación del producto	Motivo del control
52.08 a 52.12	Todos	<p>Todos los productos, excepto los mencionados a continuación:</p> <ul style="list-style-type: none"> i) Tela de Guinea (blanqueada únicamente), con un número máximo de hilo de trama de 33 y una anchura máxima de 36 pulgadas. ii) Popelina, incluida la tela para camisas, blanqueada, teñida, estampada, a rayas y a cuadros, con un número máximo de hilo de trama de 40 y una anchura máxima de 36 pulgadas. iii) Tela de Cambray, incluida la tela para camisas, blanqueada, teñida, estampada, a rayas y a cuadros, con un número máximo de hilo de trama de 40 y una anchura máxima de 36 pulgadas. iv) Sarga y gabardina, de todo tipo de construcción, con una anchura máxima de 45 pulgadas. v) Tejido cruzado y pana, de todo tipo de construcción, con una anchura máxima de 45 pulgadas. vi) Muselina, organdí, batista y tul blanqueados, teñidos y estampados, con un número máximo de hilo de trama de 65 y una anchura máxima de 35 pulgadas. vii) Franela, blanqueada, teñida y estampada, con una anchura máxima de 45 pulgadas. viii) Tela para vestidos hecha de mezclas de algodón y fibras sintéticas, de todo tipo de construcción, con una anchura máxima de 60 pulgadas. ix) Tela para camisas hecha de mezclas de algodón y fibras sintéticas, blanqueadas, teñidas y estampadas, con una anchura máxima de 45 pulgadas. x) Tela para paraguas. 	Motivos sociales y religiosos
54.07 y 54.08	Todos	<ul style="list-style-type: none"> i) Tela para camisas y tela para vestidos con un contenido de fibras sintéticas o artificiales (hilados sintéticos regenerados o mezclas de ambos) superior o igual al 85 por ciento en peso, y tejidos similares de todo tipo de forma, incluidos los retales y las piezas cortadas para estampado de plantilla - tamiz/plataforma y tela de sari, con un contenido de fibras sintéticas o artificiales (hilados sintéticos, regenerados o de mezclas de ambos) superior o igual al 85 por ciento en peso, en piezas de 5,5 a 6 yardas, pero no en thaan o rollos. ii) Retales, piezas cortadas, tejidos cortados y géneros en pieza. iii) Tela para vestidos hecha de mezclas de algodón y fibras sintéticas, de todo tipo de construcción, con una anchura de más de 60 pulgadas. 	Motivos comerciales
55.12 a 55.16	Todos	<p>Los siguientes productos, excluido el poliéster tundido con malla de 80-150 para estampado de plantilla - tamiz/plataforma:</p> <ul style="list-style-type: none"> i) tela para camisas y tela para vestidos con un contenido de fibras sintéticas o artificiales (hilados sintéticos, regenerados o mezclas de ambos) superior o igual al 85 por ciento en peso y tejidos similares de todo tipo y forma; ii) retales, piezas cortadas, tejidos cortados y géneros en pieza; iii) tela para vestidos hecha de mezclas de algodón y fibras sintéticas, blanqueadas, teñidas, y estampadas, con una anchura de más de 45 pulgadas; y iv) tela para vestidos hecha de mezclas de algodón y fibras sintéticas, de todo tipo de construcción, con una anchura de más de 60 pulgadas. 	Motivos comerciales

Nº de partida del SA	Nº de código del SA	Designación del producto	Motivo del control
56.07	5607.41 a 5607.90	Cuerdas de nailon y polietileno, excluidas las de nailon para correas en V.	Motivos comerciales
56.08	Todos	Redes para pesca (red vertical de malla) con malla de anchura o longitud igual o inferior a 4,5 cm.	Motivos no comerciales
60.01-60.02	Todos	Todos los productos, excepto tejidos de punto, tejidos calados, tela para refuerzo de bolsillos, tejidos de punto acanalado y raso de nailon, tejidos de punto para rellenos de sostenes.	Motivos comerciales
87.11	Todos	Todos los tipos de motocicletas de segunda mano de más de tres años.	Motivos no comerciales
89.06	Todos	Barcos de segunda mano de más de 15 años, excepto los barcos de guerra de todas las clases (tanto nuevos como de segunda mano).	Motivos de seguridad
90.28	9028.30	Contadores de electricidad de corriente monofásica (totalmente montados).	Motivos comerciales
Varios		<p>Importación prohibida de los productos siguientes:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) mapas, cartas y globos terrestres en los que figure el territorio de Bangladesh pero en forma diferente de los mapas publicados por el Ministerio de Geodesia del Gobierno de la República Popular de Bangladesh; 2) historietas de horror, literatura obscena y subversiva, como panfletos, carteles, diarios, periódicos, fotografías, películas cinematográficas, discos de gramófono y casetes de audio y video, etc.; 3) libros, diarios, periódicos, documentos y otros papeles, carteles, fotografías, películas cinematográficas, discos de gramófono, casetes de audio y video, etc. cuyo contenido pueda ofender el sentimiento religioso y las creencias de cualquier clase de ciudadanos de Bangladesh; 4) las mercancías viejas, de segunda mano y reacondicionadas; las mercancías rechazadas en las fábricas por ser defectuosas, y las mercancías que, formando parte de un lote o no, sean de calidad inferior a la aceptable, excepto las que estén expresamente permitidas por la Orden relativa a la política de importación; 5) equipo de oficina reacondicionado, fotocopadoras, máquinas de escribir, télex, teléfonos, computadoras, fax; 6) todos los tipos de productos de desecho, excepto los que estén expresamente permitidos por la Orden relativa a la política de importación; 7) las mercancías que tengan, incluso en su embalaje, cualquier inscripción o palabra con connotaciones religiosas cuya utilización o desecho pueda herir las creencias y sentimientos religiosos de cualquier clase de ciudadanos de Bangladesh, y 8) las mercancías que tengan, incluso en su embalaje, cualquier imagen, escrito, inscripción o representación visible obscenos. 	

Fuente: Orden relativa a la política de importación 1997-2002.

Anexo 2

Cuadro AIII.4

Lista de productos sujetos a restricciones de conformidad con la Orden relativa a la política de importación 1997-2002

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
01.05	Todos	Polluelos	Sólo se podrán importar polluelos de casta, de dos generaciones y de un día de edad, provistos de un certificado expedido por el funcionario autorizado del Ministerio de Ganadería de los países exportadores, en el sentido de que los polluelos de un día de edad no padecen ninguna enfermedad contagiosa. Además, el importador deberá mostrar al banco, en el momento de apertura de la carta de crédito, un certificado expedido por un funcionario autorizado de la Dirección de Ganadería que lo acredite como propietario de una empresa dedicada a la incubación o a la crianza.	Motivos sanitarios
02.03	Todos	Todos	Importación autorizada únicamente con sujeción a las condiciones prescritas en la Orden relativa a la política de importación, para los hoteles que cobran en divisas.	Motivos sociales y religiosos
02.06	Todos	Todos	Importación autorizada únicamente con sujeción a las condiciones prescritas en la Orden relativa a la política de importación, para los hoteles que cobran en divisas.	Motivos sociales y religiosos
04.02	Todos	Alimentos lácteos	Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas en la Orden relativa a la política de importación.	Motivos sanitarios
04.07	0407.00	Huevos	Importación prohibida. Sin embargo, se pueden importar "huevos para incubar". El importador de "huevos para incubar" deberá obtener un certificado del Departamento competente del gobierno del país exportador en el sentido de que los huevos son aptos para la incubación y un certificado del Director del Ministerio de Ganadería de Bangladesh en el sentido de que el importador necesita la cantidad indicada de huevos para incubar.	Motivos comerciales
05.11	0511.10	Semen congelado de bovino	Se podrá importar semen congelado de bovino de las variedades Frisia, Frisia cruzada, Shahiwal, Shahiwal cruzada, Shahiwal cruzada de Frisia, A.F.S., A.F.S. cruzada con bovino autóctono. Deberá obtenerse un certificado del funcionario autorizado del Ministerio de Ganadería del país exportador que acredite la variedad del semen y que está exento de cualquier enfermedad contagiosa o venérea	Motivos sanitarios
07.01	0701.10	Patatas para siembra	Las patatas para siembra se podrán importar con sujeción a las condiciones siguientes: a) el importador deberá presentar, junto con los documentos de importación, un certificado de cuarentena expedido por el proveedor de origen y un certificado fitosanitario, junto con los documentos de exportación, expedido por el organismo gubernamental del país exportador de las semillas;	Motivos no comerciales

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
13.02	Todos	Todos	<p>b) también deberá obtenerse un certificado de cuarentena del Servicio de Protección Fitosanitaria antes de que las autoridades de aduanas despachen las patatas de siembra importadas.</p> <p>Importación autorizada previa aprobación del Director de la Administración de Farmacopea, excepto en los casos del opio, el Agar agar y la pectina.</p>	Motivos sociales y sanitarios
15.11	Todos	Oleína de palma refinada	<p>a) La importación de oleína de palma refinada estará sujeta a presentación de un certificado del Departamento de Sanidad y otro de la Cámara de Comercio e Industria del país exportador en el sentido de que la expedición de oleína de palma es adecuada para el consumo humano (comestible). Esos certificados deberán ser presentados a las autoridades de aduanas en el momento del despacho de aduanas de la expedición.</p> <p>b) No se permitirá la importación como aceites comestibles de los artículos siguientes:</p> <ul style="list-style-type: none"> - aceite de palma sólido o semisólido que parezca ghee vegetal; - estearina refinada, blanqueada y desodorizada (RBD); - estearina de palma en bruto y refinada y aceite de palma en bruto. No obstante, la oficina del Inspector General de Importación y Exportación concederá permiso, sujeto a la recomendación de la Consejo de Inversiones y considerando cada caso individualmente, para importar oleína de palma refinada y en bruto sólo a las industrias productoras de oleína comestible que posean plantas de fraccionamiento. La Consejo de Inversiones examinará la cuestión. 	Motivos sanitarios
15.13	Todos	Aceite de coco	Los establecimientos industriales autorizados de fabricación de aceite para el cabello podrán importar aceite de coco de un valor de acidez de hasta el 0,5 y los de la industria del jabón de hasta un valor de acidez del 10,0. También se podrá importar con fines comerciales, en cuyo caso, el valor de acidez no excederá de 0,5.	Motivos sanitarios
16.01	1601.00	Salchichas de carne de cerdo	Importación autorizada únicamente, con sujeción a las condiciones prescritas en la Orden relativa a la política de importación, para los hoteles que cobran en divisas.	Motivos religiosos y sociales
17.01	Todos	<p>a) azúcar en bruto (en cristales blancos o cristales refinados, con una polarización no inferior en uno y otro caso a 99,7)</p> <p>Azúcar sin refinar/Gur</p>	a) Por lo general, la importación de azúcar está prohibida. Sin embargo, se puede importar cantidades limitadas del producto cumpliendo las condiciones específicas prescritas por el Gobierno.	Motivos comerciales

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
		b) Otros azúcares (de remolacha y de caña) en estado sólido	b) Importación autorizada en cantidad limitada para entidades farmacéuticas reconocidas por recomendación específica del Director de la Administración de Farmacopea y con el permiso previo del Inspector General de Importación y Exportación.	
		c) Sacarosa, azúcar químicamente pura y azúcar refinada	c) Importación autorizada como materias primas, para establecimientos industriales reconocidos, de conformidad con la lista global aprobada por la Administración de Estupefacientes y las condiciones prescritas.	
19.01	Todos	Alimentos infantiles (con nata)	Importación autorizada con sujeción a las condiciones de la Orden relativa a la política de importación.	Motivos de sanidad
22.03 a 22.06	Todos	Todos	Importación autorizada de todas las categorías de cervezas y vinos únicamente para los hoteles que cobran en divisas, con sujeción a las condiciones prescritas. En determinados casos, esos artículos se pueden importar con la aprobación del Ministerio de Comercio y previa autorización del Inspector General de Importación y Exportación con sujeción a determinadas condiciones. Sin embargo, en todos los casos, el importador deberá obtener antes la licencia/permiso del Director General del Departamento de Control de Estupefacientes. Las condiciones mencionadas serán también de aplicación a la importación de cerveza con alcohol y sin alcohol.	Motivos religiosos y sociales
22.07	Todos	Todos	El etanol (alcohol etílico) no desnaturalizado sólo se puede importar por establecimientos farmacéuticos reconocidos con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos religiosos y sociales
22.08	Todos	Todos	Importación autorizada únicamente con sujeción a las condiciones prescritas, para los hoteles que cobran en divisas.	Motivos religiosos y sociales
25.01	Todos	a) Sal corriente, excluida la de mesa	a) Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas por el Gobierno en caso necesario.	Motivos comerciales
		b) Sal de mesa	b) Importación autorizada únicamente con sujeción a las condiciones prescritas, para los hoteles que cobran en divisas.	
25.03	Todos	Azufre	Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas para la importación de explosivos.	Motivos de seguridad
25.23	Todos	Cemento	En el caso de la importación de cemento por el sector privado, la norma proporcional del cemento deberá ser 232:1993 (especificado por el BSTI). Además, en virtud de la especificación del BSTI, la norma del cemento portland de cenizas de combustible polarizado deberá ser BDS 1557:1997 y la norma del cemento portland de escorias de alto horno será BDS 1958:1997. En todos los casos deberá obtenerse un certificado de inspección, previo a la expedición, de un inspector reconocido internacionalmente a los efectos de que la cantidad, el peso y la norma proporcional declarados observan la norma especificada. En todos los casos, la designación del cemento debe figurar en el embalaje.	Motivos sociales

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
27.01 y 27.04	Todos	Carbón y coque duro	En caso de importación de carbón y coque duro por los sectores privado y público, se necesita obtener un certificado de inspección, previo a la expedición, de un inspector reconocido internacionalmente a los efectos de que la cantidad, peso y calidad (normal) del producto son los declarados.	Motivos sociales
27.05		Gas en cilindros	Importación autorizada con sujeción a la obtención de un certificado de conformidad del Inspector Jefe de Explosivos.	Motivos no comerciales
27.09		a) Aceites crudos de petróleo y todos los tipos de aceites crudos de minerales bituminosos y ELP b) Gas óxido de etileno	a) Importación autorizada para la Corporación de Petróleo de Bangladesh. No obstante, la importación para el sector privado es posible mediante aprobación del Ministerio de Energía Eléctrica y Recursos Minerales y previa obtención del permiso del Ministerio de Comercio. b) Importación autorizada como materias primas para establecimientos industriales reconocidos, de conformidad con la lista global aprobada por la Administración de Estupefacientes y las condiciones prescritas.	Motivos no comerciales
27.10	Todos	Productos del petróleo, excepto parafina líquida	Importación autorizada sólo para la Corporación de Petróleo de Bangladesh. No obstante, las plantas fabricantes de transformadores eléctricos podrán importar aceite para transformadores como materia prima, sólo en cantidades que satisfagan el propio consumo, con sujeción a la aprobación de la Corporación de Petróleo de Bangladesh y al cumplimiento de otras condiciones impuestas por esa empresa.	Motivos de seguridad
28.02	2802.00	Azufre	Importación autorizada con sujeción a las condiciones de importación de explosivos prescritas en la Orden relativa a la política de importación 1997-2002.	Motivos de seguridad
28.04	2804.70	Fósforo	Importación autorizada con sujeción a las condiciones de importación de explosivos prescritas en la Orden relativa a la política de importación 1997-2002.	Motivos de seguridad
28.29	2829.19	Clorato potásico	Importación autorizada con sujeción a las condiciones de importación de explosivos prescritas en la Orden relativa a la política de importación 1997-2002.	Motivos de seguridad
28.34	2834.21	a) Nitrato potásico	a) Importación autorizada con sujeción a las condiciones de importación de explosivos.	Motivos de seguridad
	2834.299	b) Nitrato de bario	b) Importación autorizada con sujeción a las condiciones de importación de explosivos.	Motivos de seguridad
	2834.299	c) Nitrato de torio	c) Importación permitida únicamente con permiso previo de la Comisión de la Energía Atómica de Bangladesh.	Motivos de seguridad
28.44 a 28.46	Todos	Todos los productos, incluidos los productos químicos, elementos e isótopos radiactivos	Importación autorizada únicamente con permiso previo de la Comisión de Energía Atómica de Bangladesh.	Motivos de seguridad

N° de partida del SA	Código del SA (N° ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
29.04	Todos	Trinitrotolueno (TNT)	Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas para la importación de explosivos.	Motivos de seguridad
29.35	2935.00	Sulfonamidas	Importación autorizada únicamente con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos sanitarios
29.36	Todos	Todos	Importación autorizada únicamente para los importadores de medicamentos y para las industrias farmacéuticas con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas. Sin embargo, las vitaminas A y D (calidad alimentaria) pueden ser importadas libremente por otros importadores.	Motivos sanitarios
29.37 a 29.39	Todos	Todos	Importación autorizada con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos sanitarios
29.41	Todos	Antibióticos	Importación autorizada con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos sanitarios
30.01	Todos	Todos	Importación autorizada con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos sanitarios
30.02	Todos	Todos los productos, incluidas las "vacunas vivas"	Importación autorizada con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos sanitarios
30.03 y 30.04	Todos	Todos	Importación autorizada con permiso del Director de la Administración de Farmacopea y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos sanitarios
31.02 a 31.04	Todos	Abonos químicos	<p>1) Se deberá presentar, junto con los documentos de embarque, una lista de los ingredientes del abono importado certificada por el fabricante.</p> <p>2) Se deberá presentar, junto con los documentos de embarque, un certificado previo a la expedición, de una empresa inspectora reconocida internacionalmente; y la especificación del abono importado mencionado en ese certificado debe coincidir con la especificación aprobada por el Ministerio de Agricultura. El abono podrá ser importado sólo por el fabricante o por su representante.</p> <p>3) La especificación y la información relativa a las propiedades físicas y químicas del abono importado deberán ser suministradas en la factura de los documentos de embarque. La especificación y propiedades mencionadas deben coincidir con las aprobadas por el Ministerio de Agricultura.</p> <p>4) Se deberá suministrar información adicional en el conocimiento de embarque, de conformidad con las normas internacionales.</p>	

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
			5) Si se cumplen las condiciones antes mencionadas, el abono importado puede ser despachado sin inspección posterior al desembarco, pero con la condición de que tanto el proveedor como el importador serán responsables conjuntamente si se detecta material nocivo en cualquier inspección ulterior.	
35.07	Todos	Enzimas	Importación autorizada para industrias farmacéuticas con permiso del Director de la Administración de Farmacopea, con sujeción a las condiciones prescritas. Sin embargo, las "enzimas de calidad alimentaria" se importan libremente.	Motivos sanitarios
36.01 a 36.04	Todos	Todos los productos, incluidos los explosivos	Importación autorizada con permiso del Ministerio competente y con sujeción a las condiciones prescritas.	Motivos de seguridad
37.06	Todos	Películas cinematográficas, impresionadas y reveladas, con o sin registro de sonido	<p>a) Se permite la importación de películas cinematográficas (impresionadas) en idioma inglés sin subtítulos y en otros idiomas (excepto en lenguas del subcontinente) con subtítulos en bengalí o en inglés.</p> <p>b) Importación prohibida de películas en idiomas del subcontinente con o sin subtítulos. Sin embargo, el permiso de importación o exportación, según se considere necesario, puede ser expedido sobre la base de recomendaciones específicas de la Corporación de Fomento Cinematográfico para la importación o la exportación de la copia/negativo de esa coproducción cinematográfica.</p> <p>c) La importación de todas las películas cinematográficas está sujeta a las normas de la censura.</p>	Motivos sociales
38.08	Todos	Todos, excepto los mencionados en la lista de productos prohibidos	<p>a) Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas.</p> <p>b) Importación autorizada de deltametrin del grupo piretroida sintética con sujeción a la autorización previa del Ministerio de Comercio, pero sólo para empresas que, mediante certificación y garantía del Ministerio de Salud, utilicen el producto a efectos de la salud pública.</p>	Motivos no comerciales
52.08 a 52.12	Todos	<p>i) Tela en crudo, de todas las clases</p> <p>ii) Tejidos de mezclilla de color añil totalmente de algodón (tela asargada), con una anchura de más de 36 pulgadas (en thaan o rollos), no cortados en piezas o a medida</p>	<p>i) Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas.</p> <p>ii) Importación autorizada, contra presentación de una carta de crédito garantizada por otra, para los establecimientos orientados a la exportación productores de ropa de confección en régimen de depósito en almacén aduanero.</p>	Motivos comerciales

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
55.12 a 55.16	Todos	iii) Tela para uniformes de campaña	iii) Importación autorizada únicamente para los Servicios de Defensa.	Motivos comerciales
		iv) Dril y tejido celular, teñidos, incluso con kaki mineral	iv) Importación autorizada únicamente, para entidades del sector público, previa recomendación del Ministerio de Textiles.	
		i) Tela en crudo, de todas las clases	i) Importación autorizada con sujeción a las condiciones prescritas.	
		ii) Tela para uniformes de campaña	ii) Importación autorizada únicamente para los Servicios de Defensa.	
56.08	Todos	Redes para pesca	Prevía aprobación del Director del Departamento de Pesquerías, sólo las embarcaciones de pesca de altura podrán importar redes con mallas de medida igual o superior a 4,5 cm, de conformidad con la Ordenanza relativa al Pescado de Mar de 1983. El Director de Pesquerías deberá autorizar a un importador la importación de un máximo anual de ocho sacas de redes cuyas mallas midan 4,5 cm de radio, por cada barco de arrastre.	Motivos no comerciales
60.01 y 60.02	Todos	Tejidos de punto, tejidos calados, tela para refuerzo de bolsillos, tejidos de punto acanalado y raso de nailon	Sólo se pueden importar contra presentación de una carta de crédito garantizada por otra, para los establecimientos orientados a la exportación productores de ropa de confección en régimen de depósito en almacén aduanero.	Motivos comerciales
63.09	Todos	Ropa de segunda mano	Importación autorizada con sujeción a las condiciones y el procedimiento prescritos.	Motivos sociales y sanitarios
72.07	Todos	Barras de hierro o acero no aleado semiacabadas	Los establecimientos industriales reconocidos importarán únicamente barras semiacabadas de primera calidad sea cual fuere la fuente de financiación. La importación de las barras estará sujeta a la inspección previa a la expedición por un inspector reconocido internacionalmente. Habrá que presentar el certificado de inspección, obtenido antes de la expedición, a las autoridades aduaneras en el momento del despacho de las mercancías en la aduana.	Motivos sociales
72.10	Todos	Chapas onduladas de hierro	Chapas onduladas de 0,457 mm o más de espesor, con un revestimiento de cinc de 381,45 g o más por metro cuadrado: importación libre. También se podrán importar las chapas onduladas, coloreadas o sin colorear, de 0,35 mm o más de espesor con un revestimiento de cinc y aluminio, etc., de 150 g o más por metro cuadrado.	Motivos sociales
84.01	Todos	Reactores nucleares y sus partes	Importación autorizada, previa aprobación del Ministerio responsable, para la Comisión de Energía Atómica de Bangladesh.	Motivos de seguridad
84.02 y 84.04	Todos	Calderas	Importación autorizada mediante certificado de un inspector reconocido internacionalmente, también será necesaria la aprobación, previa a la expedición, del funcionario de inspección del Gobierno.	Motivos de seguridad

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
84.07 y 84.08	Todos	Motores y cajas de cambio de segunda mano	<p>a) Importación comercial autorizada de motores y cajas de cambio de segunda mano reacondicionados de autobús, camión, minibús y microbús. Pero esos motores y cajas de cambio no se podrán importar si tienen más de cinco años. En este caso, se deberá presentar a las autoridades aduaneras, en el momento del despacho de las mercancías, un certificado relativo al límite de antigüedad expedido por la Cámara de Comercio e Industria del país exportador o por un inspector reconocido internacionalmente.</p> <p>b) Importación comercial autorizada de motores diésel de marina de segunda mano reacondicionados, de más de 35 caballos, utilizados en embarcaciones de cabotaje, barcasas y gabarras autopropulsadas y en otros vehículos acuáticos de este tipo.</p>	Motivos de seguridad
84.23	Todos	Aparatos e instrumentos para pesar	Importación autorizada únicamente de aparatos e instrumentos para pesar basados en el sistema métrico (montados o desmontados) y sus partes, pesos y medidas del sistema métrico.	Motivos sociales
85.25	Todos	Transmisores y transmisores receptores de radiocomunicaciones, equipos radioeléctricos inalámbricos, emisores-receptores portátiles y otros receptores de radiodifusión incluidos los receptores con grabadores o reproductores de sonido	Importación autorizada, previa aprobación del Ministerio responsable, para Radio Bangladesh y Televisión de Bangladesh. Importación autorizada asimismo, previa aprobación del Ministerio administrativamente responsable y obtención del certificado de no objeción del Ministerio de Correos y Telecomunicaciones, para otras entidades estatales, paraestatales y autónomas. Además, importación autorizada de equipos de telecomunicación para el sector privado previa obtención del certificado de no objeción del Ministerio de Correos y Telecomunicaciones.	Motivos de seguridad
85.26	Todos	Aparatos de radionavegación, de radiodetección y radiosondeo (radar) y de radiotelemando	Importación autorizada, previa aprobación del Ministerio responsable, para las entidades usuarias.	Motivos de seguridad
87.01 a 87.04	Todos	Vehículos automóviles de todo tipo, incluidos los camiones	a) Los vehículos reacondicionados usados no deben haber sido fabricados más de cinco años antes del momento de la expedición. El límite de cinco años se calculará desde el primer día del siguiente año natural de fabricación del vehículo. En el caso de los vehículos importados del Japón, la fecha de manufactura se obtendrá del libro de chasis publicado por la Asociación de Automóviles del Japón. En el caso de vehículos importados de países que no publican libro de chasis, el importador deberá presentar un certificado relativo a la fecha de manufactura del vehículo, expedido por un inspector reconocido internacionalmente.	Motivos sanitarios y ambientales
87.10	Todos	Carros y automóviles blindados de combate, incluso armados, y sus partes	Importación autorizada únicamente para el Ministerio de Defensa.	Motivos de seguridad

N° de partida del SA	Código del SA (N° ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
87.11	Todos	Motocicletas de menos de tres años	a) El período de tres años se calculará desde el primer día del siguiente año natural de fabricación del vehículo. Para determinar la edad de las motocicletas antiguas será necesario un certificado expedido por un inspector reconocido internacionalmente; la inspección por parte de una empresa aprobada por la Administración Nacional de Ingresos Fiscales puede aceptarse como alternativa al certificado de anulación del registro.	Motivos comerciales
89.01 y 89.02	Todos	Buques, petroleros y barcos de pesca de arrastre	Importación prohibida de buques, petroleros y barcos de pesca de arrastre de más de 20 años.	Motivos de seguridad
89.06	Todos	Barcos de guerra de todas las clases (tanto nuevos como de segunda mano)	Importación autorizada únicamente para el Ministerio de Defensa.	Motivos de seguridad
90.16	Todos	Pesos y medidas	Importación autorizada únicamente de pesos y medidas e instrumentos de medida del sistema métrico.	Motivos sociales
90.28	9028.90	Partes y componentes de contadores de electricidad y partes y componentes de contadores de electricidad de corriente monofásica total o parcialmente montados	Importación autorizada únicamente para los establecimientos industriales reconocidos que fabrican contadores de electricidad, con sujeción a la asignación respectiva del producto.	Motivos comerciales
93.01	9301.00	Todos los productos, incluidas las armas de guerra	Importación autorizada únicamente para el Ministerio de Defensa.	Motivos de seguridad
93.02	Todos	Todos los productos, incluidos los revólveres y las pistolas	Importación autorizada para vendedores de armas de fuego autorizados. Importación autorizada también en el equipaje de un viajero que esté en posesión de un permiso válido de armas de fuego. Sin embargo, en ambos casos será necesaria la autorización del Ministerio del Interior. El sector privado o cualquier persona puede importar mediante la Corporación de Comercio de Bangladesh.	Motivos de seguridad
93.03 a 93.05	Todos	Todos los productos, incluidas las armas de fuego (se excluyen los calibres prohibidos)	Importación autorizada para vendedores de armas de fuego autorizados. Importación autorizada también en el equipaje de un viajero que esté en posesión de un permiso válido de armas de fuego. Sin embargo, en ambos casos será necesaria la autorización del Ministerio del Interior. El sector privado o cualquier persona puede importar mediante la Corporación de Comercio de Bangladesh.	Motivos de seguridad
93.06	Todos	a) Munición de deporte, caza, etc.	a) Importación autorizada para vendedores de armas de fuego autorizados. Importación autorizada también en el equipaje de un viajero que esté en posesión de un permiso válido de armas de fuego. Sin embargo, en ambos casos será necesaria la autorización del Ministerio del Interior. El sector privado o cualquier persona puede importar mediante la Corporación de Comercio de Bangladesh.	Motivos de seguridad
		b) Otros productos	b) Importación autorizada únicamente para el Ministerio de Defensa.	

Nº de partida del SA	Código del SA (Nº ITC)	Designación del producto	Condición para la importación	Motivo del control
93.07	Todos	Todos los productos, incluidos los sables, las espadas y las bayonetas	Importación autorizada, previa aprobación del Ministerio administrativamente responsable, únicamente para las entidades usuarias.	Motivos de seguridad
Varios		Animales, plantas y productos de plantas	Se aplicarán condiciones relativas a cuarentena.	..
Varios		Maquinaria de segunda mano/reacondicionada	Se autorizará la importación de maquinaria de segunda mano/reacondicionada utilizada para la industria, sin límite de precio. No obstante, junto con el conocimiento de embarque, se debe presentar un certificado expedido por un inspector reconocido internacionalmente a efectos de que cada máquina tiene por lo menos 10 años de vida útil.	..
Varios		Napas tramadas para neumáticos (de segunda calidad)	Autorización de importar libremente, para efectos comerciales, las napas tramadas de segunda calidad aptas para la fabricación de redes de pescar.	..
Varios		Productos alimenticios y bebidas	En el caso de los productos alimenticios y las bebidas, se requerirá la mención clara, en el embalaje de estos productos, de la fecha de fabricación y la fecha de caducidad. No obstante, no será necesario mencionar la fecha de caducidad en el caso de los vinos/licores importados.	..
Varios		Plaguicidas e insecticidas	En el caso de la importación de plaguicidas e insecticidas, se deberá observar las condiciones prescritas en el párrafo 26 5) de esta Orden. Además, se determinarán los plaguicidas conforme a lo dispuesto en la Ordenanza relativa a los Plaguicidas de 1971 (Ordenanza Nº 11 de 1971).	..

.. No está disponible.

Fuente: Orden relativa a la política de importación 1997-2002.